



# ТИЖНЄВИК: КЕЧНЕ НЕВДОМАДАРЕ: ТІЖЕНТ УКРАЇНІЕННЕ

ORGANE DE LA LUTTE POUR L'INDÉPENDANCE DE L'UKRAINE

FONDÉ LE 15 OCTOBRE 1925 PAR SIMON PETLURA

Число 5-6 (696-97) Рік вид. XVI. 15 березня 1940 р. Ціна 2 фр. Prix 2 fr.

## З МІСТ :

1. СОЮЗНИКИ, СССР та УКРАЇНА .....	1
2. Ген.-штабу Ген.-хор. О. УДОВИЧЕНКО. — Ни біжу- чі теми .....	4
3. І. ЗАТАШАНСЬКИЙ — Як фактично стоїть справа укр- об'єднання в Америці й Канади на сьогодні. ....	5
4. Ю. ГОРЛІС-ГОРСЬКИЙ — На аванпостах «соціалізму» .....	10
5. ЯНУС. — З Франції до Фінляндії. Десь у Фінляндії .....	16
6. З МІЖНАРОДНОГО ЖИТТЯ А. ПРОРОЗНИЙ. — Трагедія Фінляндії. — Місія Сомнера Уельса .....	18
7. ЕКОНОМІКА. Д. ПІСНЯЧЕВСЬКИЙ. — Економічний чинник в боротьбі за незалежність (продовження) .....	21
7. УКРАЇНА ПІД СОВІТАМИ .....	24
8. СПИРИДОН ЧЕРКАСЕНКО (пекролог) .....	27
10. З ПРЕСИ .....	28
11. ВІД УКРАЇНСЬКОГО КОМІТЕТУ В ПАРИЖІ .....	30
12. ХРОНІКА .....	31

# ТРИЗУБ

■ ■ ■ ■ ■ ТИЖНЕВИК ■ ■ ■ ■ ■

ОРГАН БОРОТЬБИ ЗА НЕЗАЛЕЖНІСТЬ УКРАЇНИ  
ЗАСНОВАНИЙ 15 ЖОВТНЯ 1925 РОКУ  
— СИМОНОМ ПЕТЛЮРОЮ —

Число 5-6 (696-697) Рік вид. XVI 15 березня 1940 р. Ціна 2 фр.

Париж, 15 березня 1940 року.

СОЮЗНИКИ, СССР ТА УКРАЇНА

Справа Фінляндії поставила руба на порядок денний відношення аліянтів до СССР. Давно вже минули ті часи, коли говорилося про одного ворога: Німеччину. Нині характер союзу між Берліном та Москвою не викликає більш жадних сумнівів: вони тісно зв'язані між собою як військово, так особливо економично. Без сумніву, без сирівців з СССР, а właściwo з України, Кавказу й Туркестану, а подс куди тільки з Московщини, Німеччина, одрізана блокадою від заокеанських стран, провадити довший час війну не в стані. З другого боку внутрішні справи СССР дуже погіршли. Виявилось, що СССР не в стані витримувати напруження війни навіть з маленькою Фінляндією. Щоб дати собі раду в справі індустріальній і особливо в справі організації транспорту, СССР потребує могутньої допомоги німецької техніки. Два союзника звязалися між собою на життя і смерть.

В мент, коли пишуться ці рядки ще не відомо, чим закінчаться переговори між Фінляндією та Москвою — прелімінарний акт підписаний в Москві ще не ратифіковано — але виявилась одна дуже важлива справа: Франція і Англія рішуче заявили свою готовність прийти на допомогу Фінляндії всіма своїми силами. З опублікованих даних про ту допомогу, яка до цього часу була переведена для Фінляндії цими країнами, виявилось, що ця допо-

мога зброяю та амуніцією була вже дуже значною. Останні декларації Прем'єра Британії Невіля Чемберлена і велика декларація голови Ради Міністрів у Франції, п. Далад'є не викликають жадних сумнівів, що до ставлення аліянтів до СССР. З останньої декларації 12 березня п. Далад'є виявилось, що військо для десанту в Фінляндію вже він кінця лютого готове і чекають тільки ініціативи з боку самої Фінляндії, щоб вийхати під конвоєм флоту на Північ. Ці декларації без огляду на трагічний кінець самої фінляндської справи, мають величезну політичну вагу, вносять цілком новий момент в міжнародну ситуацію і в хід війни. Коли Франція і Англія зрозуміли, що їм треба здолати перш за все Москву, треба логічно сподіватись від них поважних кроків коли не у Фінляндії, то десять інде.

Елементарна військова логіка говорить, що треба бити в слабе місце противника, отже слабим місцем московсько-німецького блоку є СССР. Внутрішній стан Сovітського Союзу, ворожість і не перевірість всіх неросійських народів до Москви, всі хиби і моральна слабість червоної армії, що виявились в час фінляндської війни, ясно підтверджують цю тезу. Розбиття СССР — це найпевніший спосіб виграти війну і проти Німеччини. Отже це зрозуміли нарешті і Франція і Англія. Характерно, що саме в ці дні їх третій аліант, Польща, яка хоч і виявляла ворожість до СССР, ухилялася опреділювати точніше своє становище до Москви, рахуючись з резервою своїх союзників, — нині зайняла цілком виразну позицію. Голова Польського уряду, генерал Сікорський в своїй промові по радіо сказав прямо, що вони, Поляки, «знаходяться в стані війни з Росією, як і з Німеччиною». Це теж дуже характерний факт. Натурально, мало того, що СССР напала на польську державу в момент її тяжкої поразки з боку Німеччини, в тій вже зовсім виразній позиції, яку зайняла нині Польща щодо Москви виявляється і глибше зрозуміння своїх істотних інтересів: Поляки ліпше знають справи Сходу, як їх союзники, вони раніше зрозуміли, що перемога над їх найлютишим ворогом — Німеччиною — можлива тільки тоді, коли знищено буде СССР.

Дуже тако-ж характерні в промові генерала Сікорського оті слова, звернені до Українців:

«Ви Українці, як і ми, Поляки, загрожені на смерть так само з боку Німців, так і з боку Росіян. Ваші претензії що до Польщі, чи вони слушні чи не слушні, одхильяють вас часто від основної проблеми. Ваша майбутність на Україні, що зараз знаходиться під сорітським пануванням. Ні Сталін, ні імперіялістична Росія, але Польща та Україна мусять між собою знайти спільні норми своїх взаємовіднощень».

При всій своїй загальноти зnaчіння цієї заяви полягає в тому, що це перша властиво декларація з боку польського уряду в час війни в справі українській. На жаль, це тако-ж перша заява взагалі

в нашій справі з боку одного з союзників, які в українській справі досі жадної офіційної позиції не зайняли, хоч з ріжких джерел знаємо, що ставлення їх до ідеї великої незалежної України є позитивними. Сподіваємося, що дальша еволюція подій примусить і їх зайняти офіційну і ясну позицію в нашій справі. Ми широко і одверто стали на боці Франції та Англії і слово тепер за ними...

Що ж до заяви п. генерала Сікорського, то він має цілковиту рацію, що не Сталін і не імперіалістична Росія мають рішати взаємовідносини між нами та Поляками. Це дійсно наше з ними діло, в якому—в разі труднощів—мусить прийти нам на допомогу їх і наші евентуальні приятелі, які спільно після перемоги, навколо столу відкритим зеленим сукном мають (п р и    н а ш і й    о б о в -  
я з к о е й    у ч а с т и ) рішати справу наших кордошів і наших взаємовідносин з сусідами.

Генерал Сікорський говорить справедливо, що наше майбутнє на Україні, що знаходиться зараз під пануванням Сovітів, але треба додати, що під тим самим пануванням знаходиться і наша людність у Галичині і на Волині. Ясно, що всі Українці стоять і стоятимуть на принципі етнографічнім, це підтверджив нині офіційно і уряд УНР в своєму мемуарі до п. Сумнера Уельса. Це справа поважна, що повстане, повторюємо, під час мирових переговорів. Ale це не позбавляє — ні українську сторону, ні польську — обсягу шуточного спільногопорозуміння й нині для боротьби з нашими ворогами Німеччиною, що зрадила нас, і Москвою, нашим одвічним ворогом. Не виключає це і нашого порозуміння у майбутньому на території економічнім і мілітарізм, порозуміння, яке б забезпечувало нам, так само й Полякам, збереження на стало в тяжкій боротьбі здобутої державності, яке б привело до створення блоку держав від Чорного моря до Балтійського, блску, що одрізав би навіки між собою двох агресорів — Німеччину і Росією. Ale ще раз повторюємо: ми чекаємо інших заяв у нашій справі, ми чекаємо, щоб Франція та Англія, що стільки разів устами їх прем'єрів заявляли, що бороться вони за свободу і іх народів, сказали нарешті прямо й ясно, що серед цих народів мають вони на увазі і Україну, що розуміють вони конечність для європейського миру і політичної рівноваги існування незалежної Української Держави, що не можна, як це колись сказав наш великий французький приятель п. Рене Пінон, «вічно одмовляти великому народові в його праві на незалежність».

Позиція, яку зайняли Франція та Англія що до СССР в справі Фінляндії, примушують їх зробити крок наперед, зробити логічні висновки з своєї заяви, подумати над тим, чи вони хотять здолати СССР виключно кров'ю своїх синів, чи на допомогу візьмуть вони ті народи, що широко одверто простягли їм руки, що чекають тільки слушного часу, щоб покласти край московському пануванню на своїй землі. Серед цих народів Україна і своїм географічним становищем і численністю свого населення займає перше місце.

## НА БІЖУЧІ ТЕМИ

---

На сторінках української преси головною темою зараз є питання про об'єднання еміграції. Це питання вже давно обговорюється й викликає зацікавлення, але тим часом досі не реалізоване.

Зараз, коли ми є свідками великих міжнародних подій, в яких ми, Українці, маємо сприятливі обставини для того, щоби підняти проблему нашої державності незалежної перед цілим світом, це питання об'єднання нашої еміграції повстає з новою силою. Кожний Українець розуміє важу цього об'єднання, і всі ми прагнемо до нього, бо тільки спільними силами ми зможемо осягнути своєї мети.

В Парижі вже повстали Український Комітет, який закликає до співпраці з ним інші українські організації в інших країнах, а також і в Сполучених Штатах Північної Америки та в Канаді, де перебувають наші люди. В цьому напрямі переводиться жвава робота для переведення в життя думки про об'єднання.

Однакож знаходяться серед українських організацій й такі, які слово — об'єднання — розуміють якось інакше і вкладають в нього дивний навіть зміст.

Так в Сполучених Державах Північної Америки — Організація Державного Відродження України (ОДВУ — націоналісти) видали спільну заяву в пункті 3-му якої говориться:

«Українська еміграція в Європі не є осілою, а по більшості тимчасовою, крім цього вона малочисленна й часто-густо політично пересварена й тому вона не може ні морально, ні легально репрезентувати волі українського народу, зокрема, коли через свої орієнтації на ворогів українського народу не тішиться довір'ям та попертям широких українських мас».

Як відомо, основним ядром української еміграції в Європі є бувші вояки Армії УНР; вони, ці бувші вояки, є найбільшим активним та свідомим чинником її. Отож виходить, що ці вояки, які з 1917 року збройно боронили ідею незалежності України, згідно з заявою ОДВУ не мають права «ні морально, ні легально репрезентувати волі українського народу».

Що це — глум чи глупота?

Вояки, з лав яких вийшли герої Крутів, Зімового Походу, Базару, вояки, з шерегів яких десятки тисяч полегло в боях, вояки, вождя яких, Симона Петлюру, було розстріляно большевиками,

вояки, що вийшли на еміграцію покаліченими і пораненими, родини яких або ростріляно ворогом, або гинуть по Соловках та Сибіру, не мають права репрезентувати волі того народу, за який понесли вони стільки жертв, за який в боротьбі пролили свою живучу кров?

Вояки, що і на вигнанню не втратили волі і духу боротьби, що позакінчували високі школи, створивши тисячні кадри фахових і наукових сил, що, працюючи на заводах й фабриках, своїм трудовим грошем підтримують Українські Високі Школи, Музей, Бібліотеку імені Симона Петлюри, наукові та літературні журнали, національну церкву, дитячі школи, вони ці вояки, не мають права репрезентувати волі українського народу, якому служать ще й досі?

Читаєш і не віриш написаному. Не віриться, що таку заяву могла оголосити українська організація, підкresлюємо, українська. Та ще в такий одновідальний час, коли мова йде про об'єднання. Од цієї декларації тхне нерозумною демагогією, стародавньою лихої пам'яти отаманією. Прикро і сумно робиться на душі, а разом з тим і смішно.

Панове з ОДВУ, хіба ви не розумієте, що такими «історичними» заявами ви еміграції не об'єднаєте, а тим більше держави не збудуєте!

О. Удовиченко  
Ген.-штабу генерал-хорунжий

---

## ЯК ФАКТИЧНО СТОЇТЬ СПРАВА УКРАЇНСЬКОГО ОБ'ЄДНАННЯ В АМЕРИЦІ І КАНАДІ НА СЬОГОДНЯ ?

---

В цій замітці хочемо дати нашим читачам, що не мають змоги слідкувати за українськими часописами з Америки і Канади, стисло фактичний матеріял, що може освітити поставлене питання, а разом з тим, без жадних коментарів з нашого боку, допомогти їм мати, що до цього питання, власну думку.

\* \* \*

Як відомо, в грудні минулого року майже одночасно одбулися в Сполучених Штатах Північної Америки конгреси Українських утворювань «Об'єднання» (націоналістична тенденція) і «Українського Робітничого Союзу» (соціалістична тенденція), які винесли резолюції про скликання Українського Конгресу в Сполучених Штатах в таких термінах, що ут-

ворилося повне враження, що кожна тенденція має скликати лише свій власний Конгрес. Однак це катастрофичне становище, що його створили політичні групи українські в Сполучених Штатах на щастя вдалося поважнішим громадянам врятувати в той спосіб, що скликано було порозумівчі конференції представників організацій, спочатку в Клівленд, а потім в Скрентоні, які погодилися забрати справу Конгресу з рук чисто політичних організацій і віддати її до рук чотирьох великих запомогових українських організацій, що існують в Сполучених Штатах і об'єднують українських громадян по принципу загально-національному і запомоговому.

Ці чотири організації суть: «Українська Народня Поміч» (Пітсбург), «Український Народний Союз» (Джерси Сіті), «Український Робітничий Союз» (Скрентон) і «Провидіння». У виконання угоди згадані чотири запомогових організації мали нараду 3. II в Джерси Сіті і по цій нараді дали писані прицілові заяви відносно Конгресу, які передають скороchenо за газетою «Народне Слово» (Пітсбург) з 15 лютого і з яких читач сам може зробити легко ті висновки, які логично випливають.

#### Заява «Української Народньої Помочі»:

«Ми були і є за одним українським народнім Конгресом. Шануючи волю народу ми є за тим, щоби в цім Конгресі взяли участь, як це було принято в Клівленд, усі наші запомогові, політичні і другі організації викидаючи геть большевиків. Платформа Конгресу має бути демократична». Підписали цю заяву М. Марків, І. Сорока, В. Шабатура і М. Хандога.

#### Заява «Українського Народного Союзу».

«У. Н. Союз є за скликання одного Конгресу американських Українців. Хоч У. Н. Союз уже був заявився за проголошеним «Об'єднанням» Всеукраїнським Конгресом на 16-17 березня, однак, щоб не допустити до якого небудь розбиття української іміграції, він годиться на те щоб Конгрес скликано з ініціативи головних запомогових організацій разом з іншими українськими центральними організаціями, як: Об'єднання, ОДВУ, Оборона України, Ліга Української Молоді, Ліга Української Католицької Молоді, Молоді Українські Націоналісти, Союз Українок, Золотий Хрест, Союз Гетьманців; Українські Професіоналісти, Чорноморська Січ, Українська Національна Рада, Стрілецька Громада і Організація оборони Лемківщини». Заяву підписав Д. Галичин.

#### Заява «Українського Робітничого Союзу».

«Конгрес американських Українців, як один з засобів, щоб заманіфестувати нашу піддержку державним змаганням України, виконав свої завдання тільки тоді, коли участь в ньому візьмуть всі українські організації, відмежовані не тільки від большевизму, але так само від фашизму і нацизму. Зорганізувати такий конгрес у теперішніх умвах можуть ус-

пішно лише чотири запомогових Союзи, найбільші тутешні українські організації з постійними центрами, фондами і газетами, що мають у своїх рядах десятки тисяч членів ріжких переконань, а до того на своїх зібраннях все заявлялися за демократією.

«З жалем мусимо сказати, що запрошення центральних українських організацій в Америці по-за Союзами, до організування Конгресу, який має в першу чергу піднести голос перед американською демократією і найти послух у неї, пошкодить справі в цей час, на нашу думку, з оцих причин:

1. Що де-які з тих організацій були або все ще є організаційно залежні від своїх проводів, по-за Америкою, які мали або ще мають свій осідок у диктаторських країнах Європи;

2. Що вони через те підпадли під слідство Вашингтонського Конгресу за діяльність суперечну з американським демократичним ладом.

3. Що вони самі закидають одні другим залежність від чужих держав, ворожих не тільки американській демократії, але й українському народові в Європі. Ця справа набрала нової гостроти вже після Скрентонської Конференції Союзів з 22 січня ц. р. в наслідок того, що Голова ОДВУ в разом, надрукованій в американській газеті «Міннеаполіс Таймс Трайбл», не тільки призвав ріжні некорисні факти що до діяльності власної організації, але одночасно кинув закид за зв'язки з Москвою або Берліном на іншу групу в Шікаго.

«В інтересі української еміграції, в інтересі її організації і навіть для безпеченства самих Союзів треба наперед зачекати на вияснення піднесених прилюдно закидів і на скінчення слідства. Лишається один вихід — не запрошувати до Конгресового Комітету взагалі жадної іншої центральної організації по-за Союзами» Підписали заяву М. Січинський, В. Левицький, С. Корпан, Т. Миник, П. Дучак, Я. Чиж, І. Матейко, П. Грудзінський, С. Ткачук.

### Заява «Провідіння» :

«1. Уряд «Провідіння» годиться брати участь у організуванню Конгресу, що має бути маніфестаційний; тільки маніфестаційний Конгрес під цю пору є мисливий, з огляду на підготовлення нашої суспільності і коли має виминутися насилування і майоризування одних другими.

2. Цей маніфестаційний Конгрес має бути організований чотирма запомоговими організаціями, як на це погоджено і це вирішено на нарадах у Клівленд, а опісля на нарадах чотирьох запомогових організацій у Скрентоні. До співпраці в організуванню цього Конгресу мають бути притягнені дев'ять організацій, вимінених поіменно і передискутованих і в Клівленді і в Скрентоні. Зогляду однак на неперевиджені події, що настутили в межі часі, ці дві політичні організації, проти яких пороблені закиди і перед комісією Дасса і в часописі «Міннеаполіс Таймс» з 11 січня 1940 р. — в ім'я добра української справи та єдності української еміграції, наразі, доки їх становище не виясниться, повинні задержатися від офіційної участі в організуванню Конгресу. Як довго вони остають під за-

кидами, не входячи в це: слушними чи видуманими, «Провидіння» уважає їх співпрацю шкідливою зогляду політичного, а небезпечну для себе, як запомогової організації заяву підписав: А. Цурковський.

\* \* \*

Як попередили вгорі, коментувати ці заяви не хочемо свідомо; додамо до них лише фактичні пояснення, без яких читачі в Європі не зрозумілі б суті їх.

Перше пояснення стосується до заяви «Українського Народнього Союзу». Цей Союз брав участь в Конгресі націоналістичного «Об'єднання», і тоді, як сам це підтверджує, висловився за взяття участі в сепаратному Конгресі «Об'єднання», призначенному на 16-17 березня. Друге пояснення стосується до тих місць заяви «Українського Робітничого Союзу» і «Провидіння», де говориться про організацію, що знаходиться під слідством парламентського Комітету Дасса; ці організації суть дві українські націоналістичні керівні організації в Сполучених Штатах, а саме «Об'єднання» і «ОДВУ» керовані пл. Мишугою і проф. Грановським. Обвинувачені вони в протиамериканській і противідемократичній пропаганді, в зносинах з німецькою пропагандою і інших прогріах. Про це докладно писала американська преса і українська преса в Америці і Канаді. Третье пояснення стосується того місця заяви «Українського Робітничого Союзу», де говориться про голову ОДВУ і про те, що він кинув закид за зв'язки з Москвою або Берліном на іншу групу в Шікаго. Це місце заяви натяком говорить про той факт, що голова ОДВУ, проф. Грановський на допиті в Комісії Дасса сказав, що коли дійсно хтось зноситься в Берліном чи Москвою, то це не націоналісти, а гетьманці.

Що торкається Канади, то балачка про об'єднання і Конгрес Українців в ній почались давно, ще в літі 1938 р. (Див. напр., «Канадський Фармер» з 3. VIII. 38 р.), але навіть ще в літі 1939 р. ця ідея ні на крок не посунулася, бо націоналістичний «Новий Шлях» писав, наприклад, 22 червня 1939 р. таку, очевидно, щиру думку: «В об'єднання утворювань, що існують під іншими програмами чи гаслами, українські націоналісти не вірять, є проти них і проти такої лучби сил виступають. На їх думку — таке об'єднання неможливе, неприродне і шкода на нього витрачати сили».

Звичайно таке писання не могло сприяти такому об'єднанню і ніякому довір'ю; через це всі переговори між чотирьма домініяльного значення українськими організаціями в Канаді, що особливо жваво провадилися після оголошення війни, досі ще ні до чого не довели і фактична ситуація є слідуючою: «Союз Українських Самостійників в Канаді» і «Союз Гетьманців Державників Канади» з мотивів пр. нціпових і тактичних проти всякого об'єднання з націоналістами (УНО) і БУК (Братство Українців Католиків). Ці ж останні, як повідомляє «Новий Шлях» з 8. II, бажаючи сформувати єдність, в яку вони раніше не вірили, заснували «Репрезентаційний Комітет Українців Канади» залишивши місця для Союзу Самостійників і Гетьманців-Державників зарезервованими і з слідуючими поясненнями своєї поспішної акції: «Зарезервовані місця для другіх україн-

ських національних організацій в Канаді в тому Комітеті є найкращим доказом доброї волі та добрих намірів обох згаданих організацій (УНО і БУК) в відношенні до прочих організацій. Вони також виявляють, що творці Комітету твердо вірють, що до участі всі наших національних організацій в Репрезентаційному Комітеті таки прийде та що вони, як створили Комітет ще без їхньої участі, то тільки тому, що Українська визвольна справа не дозволяла їм на довше відволікання з творенням Комітету».

На цей «coup d'état» орган Союзу Українських Самостійників Канади «Український Голос» 14. II одновів статтею «Нема чого кудкуданати», в якій докладно пояснюючи принципові і тактичні перешкоди до співпраці з УНО, пише між іншим слідує: «Союз Українців Самостійників і Союз Гетьманців-Державників пам'ятають, що націоналісти з групи УНО не тільки не вірють, але й виступають проти любби з групами, що мають інші програми та гасла. Тому коли вони дістали від них запрошення на пораду над справою, про яку УНО заявило, що воно саме в ню не вірить, то вважали, що шкода тратити час. На диво, готовим, а навіть охочим на ризику показався цим разом Бук. Що ж, його право ризикувати. Треба лише запам'ятати, що той самий БУК, що фактично відмовився навіть від переговорів про співпрацю з Союзом Українців-Самостійників та Союзом Гетьманців-Державників 26 грудня 1939 року, вважаючи, що це ионсенс і практичний абсурд, лиш звик місяця пізніше, 8 лютого 1940, подав руку до співпраці самому одному УНО-ві. Це вже для нього не був ионсенс, ні не практичний абсурд. Де там, це вже навіть буде велике діло. Курка, що знесла яйце, ніколи не закудукудалоб голосніше, чим УНО і БУК про свої сходини. Про це треба було зараз повідомити англійську пресу, треба було навіть в ній фотографії подати».

Судячи по тону цієї статті, витримку з якої ми подали вгорі, і знаючи яку вагу мають «Союз Самостійників» і «Союз Гетьманців-Державників» у Канаді, трудно думати, що вони зійдуть з своєї позиції і займуть ті другорядні місця, які їм залишили УНО і БУК в поспішно створеному «Репрезентаційному Комітеті», який без участі Самостійників і Гетьманців не може, звичайно, мати ніякого значіння і лише може скомпромітувати зовсім справу українського об'єднання в очах чужинців.

\* \* \*

Як читач міг переконатися з повищого, досі ми зовсім об'єктивно змальовували становище в Америці і Канаді що-до об'єднання, що-до утворення единого національного фронту. Нема підстав, щоб і в нашому загальному висновкові ми одступили од безсторонності.

А висновок наш такий: як в Америці, так і в Канаді єдиний фронт найбільш загрожують своїми нерозважними словами, а ще більше нерозважними вчинками, українські «націоналісти». Щоб осягнути справжнього об'єднання в Америці всі групи і перш за все «націоналісти» мусили б трунтовно переглянути свою тактику, забути про свої групові амбіції, про що зрештою вони останнім часом самі почали писати. А кидаючись од вождіства до демократії, од негації національної єдності до її стверд-

ження, вони що найменше не сприяють цій єдності. Ясно що, коли є навіть якийсь фронт і склався, в такій моральній атмосфері, він не мав би ні слави, ні здобутку і був би тим, що французи називають «marché des dupes».

## I. Заштанський

### НА АВАНПОСТАХ «СОЦІАЛІЗМУ» \*)

#### I

« В в е р х    п о    м а т у ш к е    п о    В о л г е » . . .

Сталінград... Колись місто називалося — Царічин... Пристань на Волзі кишить народом. Пару годин штовхаюся в чергах до кас, щоби купити квиток на пароплав. Нарешті стверджую, що це справа безнадійна. Люди штовхаються отак по тижневі, ночують в чергах — і — не можуть купити квитка. Пароплави прибувають з Астрахані переповнені. Нечисленні вільні місця — телеграфично забезпечуються для урядових осіб з особливо важними «командирівками».

Народ лається, проклинає. Мені — втікачеві з большевицької в'язниці — лаятися нема чого. Віддаю речі на переховання й вертаюся до міста.... На виставах багато книжок, портретів «вождів», відзнак, парфумерії, — мало річей насущної потреби. А як що є — то купити — це дуже складна процедура.

Базар — це серце міста. Тут продають з-під полі хліб қуплений по «протекційній», або сфальшованій карточці, уживану вже білизну, одяг. Тон атмосфері надають юрби безпритульних, що крутяться коло перекупок з мрією вкрасти сирового буряка або картоплину.

Продаваний одяг — переважно старі лахи. На чотирнадцятому році революції — продавці вихвалюють свій крам власне тим, що... це тобі не совітська, це ще дореволюційна продукція... Нових річей совітського виробу — не багато. Купців на них — ще менш. І якість під псом — і просять, як за рідну маму.

Загальну увагу притягає майже нове убрання загорянного виробу, продаване ініцієм — контрактовим робітником з тракторної фабрики. Всі обмащують, захоплюються, цмокають язиками... Але... П'ятьсот карбованців. Треба їх мати... Міркую, що ясно — кавове німецьке убранц

\*) Цим нарисом розпочинаємо серію спогадів нашого талановитого й відомого письменника І.Ю. Горліс-Горського, автора «Холодного яру».

РЕД.

ня—добре підійшло би до моїх жовтих черевиків «фасону джімі», набутих у Краснодарі. Чоботи, сині військові штани та шкіряна куртка — це одяг дуже «модний», але доведеться може попасті в оточення, де не зашкодить зверхність, менш «пролетарська». Запитую німця, за скільки наповажно думає продати. Повторює ломаною мовою своє домагання п'ятисотки. Даю триста. Німець лається і переконує мене, що триста карбованців це нічого, коли масла не достанеш і за тридцять карбованців фунт. Зауважую йому, що триста карбованців — це... стопятьдесят доларів. Німець ввічливо обзвиває мене дурнем і відходить.

Якийсь час слідкую за «стратегією» безпритульних, що ведуть війну із сидухами за «шамок». Баби одгоняються костурами, лають «шпану» і міліціонерів, що, здебільшого, ведуть «нейтральну політику».

Ось «пацан» ставив ззаду перекупці на спідницю і моргнув до «братьї». Підбігає один — вхопив з рогожі пиріжок. Баба зривається з костуrom, та... злітає з неї спідниця. Підхопивши її обертається, щоб піймати «роазбойника», а тим часом вмить налітає безпритульна саранча і на рогожі лишається лише спогад про пиріжки. Сміх, крики, свистки міліціонерів — словом — базар...

Покидаючи вже площу — зустрічаю знову німця з убраним. Зрадів упізнавші мене.

— Давай триста. Не маю часу — треба спакуватися... Виїжджаю завтра додому... Провалиться ви всі разом з вашим соціалізмом.

Не розпитую чому «наш соціалізм» йому не до смаку, плочу й беру убраниня. В місті захожу до «комерційного» склепу й купую до убрания дрібні «додатки»: самовяз, карпетки і т. д. Дорого з чортами. Але купити дешевше в «кооперативі» — треба мати справки, бони і талони на кожну річ зокрема. В скlepі «Дінамо» купую маленькі емальовані портрети Леніна та Сталіна, для ношения на грудях та значок товариства «Дінамо». Вкидаю їх до кишені, де дзеленчало вже кільканадцятьsovітських прикрас цього роду. Продавець пропонує «останній крик моди» — пояс із червоної шкіри. На металевій пряжці — синя земна куля покрита золотистим серпом і молотом. Довкруги неї язики полумені з червоної емалі, а довкруги того всього — золотистий напис: «Ми на горе всем буржуям, міровой пожар роздуєм». «Захоплений» динамічнотю фарб і рисунку — купую і пояс.

На пристані беру з чемодана «джімі» та чисту білизну, — іду на Волгу купатися й «переображеніся». Червневе сонце пече «ударно», — приваблює перспектива легко одягнутися. Переконавшись, що убраниня з німця майже зовсім добре на мене — починаю декорувати «буржуїську» одежину «пролетарськими» прикрасами. Навколо портретів Леніна і Сталіна розміщую на грудях значки: «Осоавіахім», «Мопр», «За індустриалізацію», «Дінамо», «П'ятилітка», «Друзей воздушного флота»... На животі горить «міровой пожар»... Уявляю собі, яке враження буде робити ця декорація хоч би на агентів водного ГПУ. Так воно вже ведеться, що комуніст і взагалі «совітський чоловік» — чим дурніший, тим вірніший... А чим дурніший — тим більше на себе значків начіплює... Маю ще їх з десяток у запасі, та чіпляти більше небезпечно, щоб не приймали за божевільного.

Перевіряю сам собі документи. Паспорт на ім'я Валентіна Ніколаєвича Орленка — в порядку. Військовий документ — більше ніж в порядку: як вірити цьому кlapтикові паперу — то я від 1919 до 1923 року — служив добровольцем у Червоної Армії. На «петлюрівському» фронті був контужений в наслідок чого розвинулася джонсонівська епілепсія, а наслідком того — було звільнення «на чисто». Білет профсоюза «Совторгслужаці», який стверджує, що я вже сім років пильно плочу членські внески і сповняю всі профсоюзні обов'язки... Ще недавно я мав з цим документом досить клопоту, бо покійний Орленко, що помер у Київській тюрмі 1930 року — не платив внесків вісімнадцять місяців... Я, після того, ще чотирнадцять місяців був членом «союза большевицьких в'язнів», звичайно, теж не платив... Станувши, після втечі з тюрми, до праці на Кубані — зголосився до профсоюзного «місткома»... Секретарка — комсомолка Зея — молоденька черкешенка з паликими чорними очима — з початку жахливо розкричалася, що я через свою недбалість в плачені вже два роки, як «механічно» вилетів із союза. Мабуть гроші пропивав, або чортзна з якими дівчатами проводив... Тепер мушу новою вступити до профсоюза, давати посвідки з усіх праць, шукати поручителів. Кричала, аж і скри з очей сипалися, обвинувачувала, що через таких як я — соціалізму не можна збудувати... Але дівчата, переважно, мають добре серце... Після рапат-лацума, кіна і купання вдвійку в лозах на Кубані — Зея виставила мені нову профсоюзну книжку, де, білим по чорному, стояло, що я не тільки ввесь час сумлінно вкладки платив, але й наперед за три місяці заплатив...

Зупиняюся на посвідці, яка стверджує, що я чотирі і пів року працював «комерційним представником по експорту» споживчого союза Автономної області Адигейських черкесів. Працював, я, правда, лише півтора місяця і лише рахівником, про це теж маю посвідку тієї установи, але рішаю, що перший документ більше підходить до моєго теперішнього вигляду. Розриваю другий на пелюстки й кидаю їх у Волгу. Задумано провожу білі кlapтики поглядом і відчуваю жаль. Не їх жаль, — жаль за тими тижнями, такими гарними по восьми роках тюремних мурів... За м'ягким говором козаків і козачок, за п'янючими кубанськими почами, за чорними очами черкешенки Зеї, що при місяці забували про «соціалізм» і ставали по східному покірними і пестливими....

Смерком вертаюся на пристань й запаюю непотрібне до чемодана. Тіж люди в чергах, тіж нарікання й лайки... Коло кас оголошення, що пароплав «Михаїл Калінін», який прибуває ввечері з Астрахані — має дев'ятнадцять звільнених місць, та що квитки на них вже розподілені серед «командировочних». Народу на пристані тисячі зо три, переважно селян з родинами. Заснути десь на підлозі — павряд чи заснеш, зате воші наберешся без сумпіву. Треба йти бурлачти.

\* \* \*

Комерційний ресторан «Ласточкино гніздо» — дуже гарно положений на скалі над Волгою. Колись тут «підводили душу» волзькі купці. Бу-

фет гарно прибраний пляшками й закусками, особливо риблячими деликатесами. Публики — я сам та кельнери, що позіхають по кутах. Сидяю край терраси, що висить у повітрі над прірвою. Далеко в долині вогні на пароплавах, баржах та човнах, чути, як поплескує Волга.

Кельнер подав карту й пійшов собі знову в кут. Хай, мовляв, чоловік надумастесь... А «надумуватися» — було чого. Стало зрозумілим, чому нема публики. Від погляду на ціни, у положивого чоловіка, могло волося дуба стати... Із двох тисяч карбованців, які «подарувала» мені Кубань — у мене було ще більш тисячі. Але цих грошей мусить вистачити на подорож до Білорусі, до кордону...

Зайшов ще один гость і розглянувшись сів за столик напроти мене. Пересуваю до нього карту, та він не глянувши зложив її у четверо й зневажливо кинув на сусідній стіл.

— Це для дурнів приїжджих... Ти що, горілку хочеш пити?

— Можна.

— Так берем до спілки пляшку — дешевше вийде.

Замовляєм пляшку «пшеничної» та вуженої съомги.

Познайомилися. Інженер Василь Лапшин.

Під кінець пляшки — точиться жива розмова. Говоримо про будівництво соціалізму, про подлості ріжні закордонних капіталістів, які намагаються перешкодити, — наперебій захоплююмося геніальністю Сталіна, — словом ведемо модну совітську розмову. За другою пляшкою — Василь оповів мені, що був на практиці в Америці, відбув практику на тракторній фабриці у Сталінграді — тепер іде до Ніжнього-Новгорода на побудову автомобільної фабрики, найбільшої у Європі.

Довідавшись від мене «все» аж до кілоту з квитком на пароплав

— Василь зробив мені несподіванку:

— Пляшку горілки з тебе у буфеті на пароплаві. У мене ж командирівка на двох — вже й квитки на «Калініна» заплачені... До товариша жінка з Москви несподівано приїхала — мусить залишитися на пару днів. Я вже кlopіт мав — чи йти гроші за другий квіток відбирати — чи відпродати кому. Тільки це на верхню палубу, з вигодами, — де-що дорожче...

— Не шкодить.

Несподіванно опинююся серед дев'ятнадцяти «щасливців», що під заєдрісний шепт юрби — піднялися на поклад «Міхаїла Калініна».

Пароплав, поплюскуючи крилами колес, ледаче пливе вверх по Волзі. За сніданком, старий сивий каптан оповідає цікаві речі. З байдужим виглядом слухаю, що «Калінін» називався колись «Князь Пожарський», належав купцеві Серебрянникову та... що цим пароплавом вертався із заслання Тарас Шевченко, «этот самый знаменитый хохлацкий поет».

Їдальня «верхньої палуби» прикрашена пальмами, великими зеркалами, в куті — концертний фортеця. Посуд на столі — «великопанський», товариство за столом — добірне, сама тобі совітська «аристократія». В центрі уваги група голосних імен з Московського великого театру, що робить турне по Волзі. Жарти, дотепи, кельнери стріляють корками від вина... Мабуть так само було, як «Калінін» був ще «Князем Пожарським»...

По сніданкі артисти роблять коло роялю легенцький концерт. Більшість пасажирів розсідається коло столиків на палубі. Натягнуте полотно — захищає «пролстарські» голови від сонця.

Сідаю за вільний стolик і замовляю пиво. За пару хвилин, пляшка і кришталевий бокал подані.

— Два п'ятьдесят... «На чай» брати заборонено....

Фігляста кельнерка, в білому фартушку, мовчки ховає до кишень три карбованці...

Напроти, за столиком коло поручнів, кохетливо жмурилась очі й показувала піжки в високих шовкових панчохах, «товарищ» Зіна — моя сусідка в Ідельні, — партійна «красуня» в стилі Свгенії Бош. Богомерзька напівмужеська морда, яку шмінка і пудра роблять карикатурною. Ще за сніданком я довідався від неї, що вона — не якесь що будь — а завідуюча Котлаською експортовою канторою державного треста «Північний ліс». Так... прославлений Котлас... північні тайги — розлога могила сотень тисяч українських селян, що замерзали і гинули з голоду, щоби «товарищ» Зіна, по виконанні експортових завдань — одержала в нагороду двотижневу прогульку по Волзі... Розбирає охота вхопити за ногу в шовковій панчосі й кинути за борт.

За сусіднім столиком — мій «приятель» Василька Лапшін попиває італійське вино із техничним директором Сормовської фабрики паротягів — Боковим. Боков — старий «спец», що «присобачився» до большевицької владі, Василька — революційний інженер. Завзято сперечаються, коли легше зварюється сталь — чи при «автогенній» методі — чи при електричній. Я на тому ні чорта не визнаюся, але подивляю легкість, з якою Боков витягає паперові червінці, замовляючи «італійське» пляшку за пляшкою. По карті це вино коштує тридцять карбованців... Робітник в «моєму» совхозі на Кубані, за десять годин каторжної праці — одержував у місяць вісімдесят карбованців... Знак рівнання «зварюється» сам собою.

Коли шовкові панчохи і сталь обридли — переходитжу на норму. Слідную, як розбегаються від пароплава хвилі. Береги Волги підносяться, нагадують Дніпро. Слідом за хвилями біжать в минуле думки, пробігають по в'язницях, викликають в уяві образи трагедії далекої України... Коли добігли до Холодного Яру — хтось вдарив по плечі. Поруч став старший штурман — комуніст Єрчанинов. Василька Лапшін знався з ним з минулої подорожі Й з тої нагоди ми винесли вчора, на добраніч, пляшку кон'яку.

— Що задумався, Валентін Ніколаєвич?

— Вірші пригадую собі про Волгу, про Степ'яну Разіна...

— А-а... Ось ввійдем між Жігульовські гори — я тобі Разіновські місця покажу... Ходім до буфету на чарку англійської горілки... Там, братчину, стерлядь заливну з льодовіні пріснелі — пальці оближеш...

Коли проходимо біля еходів на цицію палубу — з люка несміливо підіймається виснажена постаріла жінка з дитиною на руках.

— Товарині... Панове милостиві... Дайте хоч кусочек хліба... Троє дітей голодних... Від самої Астрахані — поданням добрих людей годую...

Ерчаніов скипів:

— Тебе куди чорти пруть? Штраф хочеш заплатити?...

— Нема в мене нічого... Зжалтесь, милостивці... Хоч кусочек хліба... Для дітей...

Похапцем дістаю й даю п'ять карбованців. Кідається, щоби поціувати руку та штурман хватав її за ковнір й спроваджує на сходи. Нахиляється до отвору:

— Вахта. Хто там гави ловить? Різна шваль куркульська наверх полізла...

Заливана стерлядь у буфеті — була дійсно добра... І коштувала всього лише вісімнадцять карбованців порція... Викрутivши від Ерчаніова — йду поглянути на «нижню палубу». Повітря забиває віддих... Каюти, поклад, всі закутки — забиті людьми до дальше нікуди... Брудна долівка густо вкрита лежачими істотами. Брудні, обідрані... Обличчя — апатичні й... голодні. Лемент дітей, що просять їсти, гістеричні викрики жіноч, що проклинають їх, себе, життя... Переважаюча більшість пасажирів «нижньої палуби» — це селяне, що покинули хати і землю й пливуть у світ за очі... «Шваль куркульська», що втікає від «соціалістичного щастя», яке несеуть їй «пролетарі» з «верхньої палуби»...

Переступаю через лежачих, щоби оглянути всю «палубу». Неначе аж на шкірі відчуваю ненависть, з якою оглядають мое гарне убрання, відзнаки на грудях....

В буфеті «нижньої палуби» — є лише пиво та шклянки і оголошення, що хліб, по чотиріста грамів на дорослу особу, в ціні два карбованці шістдесят копійок — продаеться від четвертої до сьомої години.

Щоби достати в буфеті шклянку пива — треба наперед заплатити і покласти карбованець залогу, щоби, бува, шклянку не вкрав...

На кормі, гурток матросів старанно заступають щось між стіною і купою канатів. Підморгують, мовляв, прохід — не перешкоджай... Здогадуюся, що то якась «куркульська» дівчина — «заробляє на хліб»... Подзьобаний віспою матрос просить у мене прикурити і, поглядаючи скоса на Леніна із Сталіном на моїх грудях — «виправдується»:

— Не можна, стерви, до каюти брати... Вошай нанесуть...

Добравшись до чистого повітря верхньої палуби — зідхаю повними грудьми. «Міхайл Калінін» саме розминався з невеличким чистеньким прапором, що живаво біг вниз по Волзі. Читаю назву. «Інтуріст».... Вахтени старшини салютують взаємно прапорцями... Чужоземні подорожні з «Інтуристом» радісно вимахують капелюхами і хустками, викрикують різними мовами привіт. Вони приїхали до Совітів на прогулку, щоби побачити багато гарних річей... На «Інтурісті» — немає «нижньої палуби»...

Ю. Горліс-Горський

(Далі буде)

## З ФРАНЦІЇ ДО ФІНЛЯНДІЇ

---

### III. Десь у Фінляндії.

На дворі ще ніч. Сьома година ранку. Зірки блістять. Сніг рипить під ногами.

Залишили корчму. Ідемо на двірець. Потяг приходить та везе нас кудись до центру Фінляндії.

Вікна затягнені занавісками. Сині лампочки. У Фінляндії колія широка, як у Росії. Вагон другої класи дуже зручний.

Ідемо. Незабаром входить поліціант. Довго, уважно перевіряє пашпорти. Наш фінляндський співподорожувач пояснює йому, що ми приятелі. Все ж він з підошрінням на нас дивиться.

На одній з станцій входить до нашого купе старий селянин з великою білою бородою. Він робить враження освіченої людини. Розговорилися з ним. Він в курсі політики і робить мудрі завваги. Покладає всі надії на Швецію, і сподівається, що вона поможе Фінляндії. Де там.

Питаємо його про харчевий стан Фінляндії. Безперечно, дуже добрий: їжі до охочу. Урожай минулого року був чудовий. До речі, цей старий селянин, що їде з нами другою класою, сіє пшеницю на арктичній землі. Він один з перших, кому це вдалося і то дуже добре.

Тепер вже видно на дворі. День. Повідкривали занавіски... Все біле. До морозу вже ніби звикли і коли на станціях входимо з вагону не так вже його відчуваємо.

Потяг зупиняється на хвилинку перед полями. Провідникові сказали, що недалеко совітські літаки. Всі готуються на випадок атаки. Одна «леста», що з нами їде, витягає своє біле простиранло, щоб в разі небезпеки сковатися в снігу. Це наш перший аларм у Фінляндії. Все проходить гаразд, літаків не бачимо. Ідемо далі.

Приїздимо до Аулеаборга — біле, деревляне, просте північне місто над балтійською затокою. Вулиці широкі, гарні. Будинки низькі; лише де-кільки кам'янниць. Проти вибухів бомб вікна скрізь позабивані дошкаами. Час від часу зустрічаємо на вулицях, чи в садах захистки від повітряної небезпеки...

Автом везуть нас в центр евакуованих з Виборга та його околиць.

У великому саду кілька гарних будинків — скоріше віль — та кільки бараків. Коло 600 осіб переїхало сюди: переважно малі діти, старі баби, не нормальні чоловіки. Влада їх примістила, як можна ліпше, добре людє ними опікуються, але все ж вони нещасливі: це невинні жертви жорстокості війни.

Завідувач веде нас до школи. У великій класі 50 діточок. Мила учителька. Коли входимо — всі встають. Учителька виділяє кілька уч-

нів, показує зошитки... Не дивлячись на обставини, наука йде. Щоб зробити нам приємність, діти співають хором релігійні та патріотичні пісні. Глибоко й зворушливо: ці діти представляють нам чистоту та глибину фінляндської душі. Учителька показує нам ще малюнки дітей на теми війни. Дуже цікаво та симптоматично: війна для цих малих евакуованих уявляється як летунська небезпека: всі вони мають совітські літаки, «молотови», як іх тут окрестили. На місці мотора де-які роблять карикатуру на Сталіна чи на Молотова чи ще на Ворошилова. Але віра в перемогу повна: на малюнках завжди Фінляндії б'ють Совітів.

Знов ідемо потягом до центру країни, не далеко від місця, де ведуться завзяті бої, де вже відбулася велика фінська перемога. Кільки день мандруємо так по білій Фінляндії, то заливицею, то автом... Часом доводиться чекати довго на можливість продовжувати подорож.

Одного вечера приїхали ми на малесеньку, глуху залізничну станцію, десь над глибоким та дрімучим лісом. На небі зірки блістять, а повний місяць освітлює феєричний край. Знов страшенно холодно. Потяг мав приїхати о 7 годині, але він має три години спізнення, десь на півдні Фінляндії він був кільки разів заatakовані ворожими літаками.

Треба перечекати. Ідемо до селянської хати. Наші фінляндські друзі назвали її «Кафе де ля Пе». Входимо. Низька велика кімната, по середині піч, вздовж стін деревяні лавки, звичайний стіл. Господиня дає нам чаю та кави, свіже спечений хліб, добре масло... Освітлення електричне. На лавках сидять селяни, вони теж чекають на потяг. Майже ніхто не говорить. В сусідній кімнаті, шаблоново по міщанському обставлений, грас радіо. Слухаємо музику Сібеліуса, знамениту його Фінляндію....

Через три години вертаємося на станцію. Потяга все ще не має. Один з наших фінських співподорожувачів завалюється спати, констатуючи філософськи:

— Спізнення не три години з гаком, а гак 5 годин...

Нарешті прийшов потяг. У вагоні повно людей. Багато військових, що ідуть з фронту...

Знов Аулеаборг. Ночуємо в маленькому готелі,... і знов ідемо на північ, вертаємося в Торнео....

Швидко за нами приходить вістка: совітські літаки 5 разів бомбардували Аулеаборг. Горять хати, є жертви.

Ми згадуємо біленьке північне місто, нині театр великої трагедії...

Незабаром полишаємо фінляндську землю. Автом ідемо до Гапаранди. Ще раз бачимо освітлений північним сонцем, білий прапор з блакитним хрестом, прапор героїчної Фінляндії, що символично носить кольори стягу святої Іоанни д'Арк. 500 років тому імпульс, що його дала лотарингська пастушка, захоронив французьке королівство, нині імпульс, що його дав шляхетний фінський народ розбудить сумління всіх цівілізованих держав, що мусять стати нарешті проти варварського наїздника, на захист цивілізації.

Янус

## З МІЖНАРОДНОГО ЖИТТЯ

---

### — Трагедія Фінляндії.

Геройчний спротив малої Фінляндії скінчено. Змучена в першій боротьбі, порана й сплюдроваця переважаючим ворогом, поліщена на призволяще своїми сусідами, не маючи допомоги й припливу свіжих сил на зміну своїх виснажених і перемучених, — Фінляндія мовчки, як стомлений лєгендарний Тернопільський вояк, упала. 12 березня її делегація підписала в Москві мир, по якому змучена вона віддати фортифікаційні свої лінії на Карельській шиїці та Віппурі, як тако-ж і північний берег Ладоги. Віддана тако-ж і важливий пункт — Гангое, що командує доступ до Ботнійської затоки. Мусіла тако-ж згодитися й наsovітське проникнення в північній своїй частині, як тако-ж і одмовилася од вступу в ріжкі коаліції, що йшли б проти совітської потвори.

Поразка Фінляндії є страшною поразкою для всіх, крім Совітів і їхнього спільника — Німеччини.

Перебіг цієї трагедії відомий читачам із щоденної преси, але мусимо над нею спинитися, бо в ній криється западто багато тратичного для цілого ХХ-го століття, для цілої цивілізації сучасності.

Хто в ній винен? На це трудно зараз одповісти, бо западто свіжа і болісна ця поразка. Майбутнє викриє винуватих і коли замовлене серце і почуття, а холодний розум зважить всі обставини й проаналізує спокійно всі «за» й всі «проти» — тоді укладуться усі дані і проступлять на зовень незаперечні істини, які сьогодня не можна побачити у вирі загального обурення.

Сьогодня правда видно вже, що поразка Фінляндії є величним ударом для союзників і величним виграшем на півночі Європи для Німеччини, де тепер остання має розв'язані руки. Швеція й Норвегія, що одмовилися перепустити допомогу для Фінляндії з боку Франції й Англії, приймають на себе увесь одіум світової опінії. Їхнє поводження, мовляв, в силу врятування власної шкіри викликає лише обурення й зrozуміле почуття антипатії. Виходить з преси, що ці держави затримали у себе навіть ту допомогу амуніцією і зброя, яку союзники післали Фінляндії.

Нема що казати, що ця допомога чи то будь амуніцією, чи зброяю, чи людьми з боку союзників була запізеною. Треба було її слати не в березню, а в кінці минулого року. Тоді була б вона корисною. Але яка частина вини спадає на союзників, то визначить майбутнє. Сьогодня ж роль Скандинавських держав, особливо Швеції є просто скандалною. Одна турецька газета просто написала, що «ци пляма зостанеться на історії Швеції не змитою».

Вісноверечно, що союзники при такій ситуації не могли помогти Фінляндії, не вступаючи у збройний конфлікт з Норвегією та Швецією. А цього зробити воїни із зрозумілих причин не могли.

Друга реч, яка сама собою пастрохується, це те, що зараз світ проходить період, коли брутальні й піддержки сила безжалюно ламає все те, що ще так недавно могло триматися будь то на правних засадах, чи то на моральних і етических принципах. Європа з початком 1938 року вступила в цей період бурхливих переломів, коли кулеметні й гарматні стріли сповіщують про оголошення війни. Старі міжнародні звичаї з етикетними приписами про те, як треба оголосувати війну, з виїздами з одновідних держав дипломатичних представників, — це все вже є минула й давня романтика. Памаються устої міжнародного життя: усталені віками, нині затирає умовні формули міжнародного права, випарюються, як дим, їдеї такі мілі XIX-му століттю. З осаважнішими бомбами, за стіною смертоносних танків, за лавами новітніх варварів — видно звичайну брутальну егоїстичну силу, що радіє з своєї брутальності, що тішиться зліками поганічних дітей і поранених жінок, що п'яне у шалі своєї несамовитості.

Сьогоднішній переможці Фінляндії — цього втілення геройства й мучеництва, — ці переможці показують світові, що перемагає сьогодня не право, не норма міжнародних установлених правил, а сама звичайна сила агресивного чобота.

Коли-ж прийде край подібним вчинкам? У 1920 році — Україна, Грузія, Азербайджан, у 1938 році — Австрія, Чехо-Словаччина, у 1939 році — Польща, балтійські держави, у 1940 році — Фінляндія.

За ким черга?

І даремно проти брутальної сили протиставляти юридичну силу пактів, договорів чи міжнародних зобов'язань. Сила надломлюється й зникає лише одновідною силою.

Правда, моральна сила залишилася завжди двигуном стосунків, і доля Фінляндії, віримо, часово подоланої, буде відкомпенсована в майбутньому, коли знищено буде московсько-совітський недолюдок.

Але сьогодні проти брутальної сили належить ставити силу таку ж брутальну і таку ж безудержну, якою є большевики. Нищити їх треба їхніми ж способами і їхніми методами.

Нехай же сьогоднішня доля Фінляндії відкриє очі всім тим, що вбачали в большевиках, чи то так в «совітській нації», фактор цвілізації й поступу.

### — Містер Соммер Уельса

Висланець Президента Рузвельта — Соммер Уельс — одбувши візити в Берлін та Рим, переїхав до Парижа і Лондону. Як і раніше до преси не попало нічого точного про враження його, про мету його приїзду, про наслідки його подорожі. Газети займалися просто ворожбою «на кавовій тушці». А сам візитатор, даючи інтерв'ю зібраним журналістам, просто бавився з ними. Мис візитатор поїхати знову до Риму, де бачитиметься зно-

ву з Папою, італійським королем та Мусоліні. А звідти вже поїде до Сполучених Штатів Америки.

Треба гадати, що його подорож, не дивлючися на інформативний характер її, матиме дуже велике значення для майбутнього. І то з багатьох міркувань.

По-перше, припаймі у Президента Рузельєльта і у керівних кол Сполучених Штатів складається правильне уявлення про становище в Європі і винесено буде одповідну оцінку цьому становищу, а може знайдено буде і одповідні ліки для тих болячок, що вкрили старе тіло Європи. Сполученим Штатам треба ясно бачити європейську ситуацію, бо зв'язані вони з нею дуже сильно, і треба їм зайняти становище до неї, як скорше, то краще. Не треба забувати, що європейська війна закриває трохи обрії над тими подіями, які одбуваються на Далекому Сході. Там поволі й поступово Японія залагоджує свої справи на території Китаю і закріплює свої позиції. А закріплення цих позицій означає не тільки ослаблення, прикладом, англійських впливів і позицій, але й американських. Отже коли в наслідок війни в Європі, Англія і Франція ослабнуть на позиціях своїх на Далекому Сході, то Сполучені Штати зостануться віч-на-віч з японською силою, що у війні участі не приймає і не тільки не слабшає, а навпаки кріпче. Отож проблема європейської війни торкається дуже близько Сполучених Штатів, в спосіб, так би мовити рикошетний, на Тихому океані.

По-друге, посилення Німеччини в майбутньому являється загрозою і для Сполучених Штатів на американських двох континентах. Там бо ще до війни німці практикували увесь час, так званий, «демпінг», викидаючи індустриальні вироби майже за безцінь; в той час, як американський крам, із-за високого курсу долара, не міг конкурувати з німецьким. А ринки, особливо Південної Америки, є дуже важливими для Сполучених Штатів, які байдужими для майбутнього своєї економіки бути не можуть.

По-третє, Сполученим Штатам належить вже переглядати свої доктрини і засади правного характеру, що керували їхнім політичним і економічним життям. Славетня доктрина Монроє, — себ-то доктрина невтручання Сполучених Штатів в європейські справи і навпаки — невтручання Європи до справ американських контингентів — мусить вже бути переглянута. Належить вона ревізії не тільки тому, що розвиток економічних стосунків світу перейшов, так би мовити, межі цієї доктрини, але ще й тому, як сказав один з видатних політичних діячів Сполучених Штатів, що «доктрина Монроє була доброю, коли віддала від Америки до Європи мірялася місяцями подорожі, але коли тепер ця віддала міряється кількома годинами лету на гідроавіоні, то...». Відповідь — ясна.

Отже позиції Сполучених Штатів по всім пунктам повинні бути переглянутими. А од перегляду того може й залежати багато і в Європі.

**А. Прорізаний**

## **ЕКОНОМИКА**

---

### **ЕКОНОМІЧНИЙ ЧИННИК В БОРОТЬБІ ЗА НЕЗАЛЕЖНІСТЬ**

---

#### **ПОПЕРЕДНІЙ ЗМІСТ :**

У вступі говориться про велике значення економічних чинників в сучаснім життю та про необхідність їх належною розуміння.

I. Міжнародні господарські відносини (за період від війни до війни).

Коли держави не співпрацюють між собою, то все йде зле: міжнародний ринок підупадає, економічні кризи тяжко аборбується. Вже від світової війни держави не можуть зговоритися про співпрацю, а тому з року на рік егоїстичні тенденції зростають всі більше та більше, потягаючи за собою згіршення господарської ситуації. Нарешті в 1929 р. в Нью Йорку вибуває велика економічна криза.

\* \* \*

Від 1930-1935 р. (а в стислішім розумінню аж до вибуху теперішньої війни), цілий світ бореться зі страшною, нечуваною по розмірам, економічною кризою. Всі підвалини людського життя захищаються, бо світ переживає на раз кризи: економічну, промислову, соціальну, моральну. Десятки (30-40) мілійонів робочих рук залишаються без праці. Повстає не тільки питання: чи машина є добром, чи злом, але повстає проблема уникнення від господарських криз. Як організувати господарство, щоби позбавитися господарських криз, або щоби звести, принаймні, їх руйнуючі наслідки (бездобіття) на мінімум?

Господарська — ліберально-капіталістична — структура, яка принесла людству найвищий матеріальний добробут, яка на протязі півтора століття (від другої половини XVIII та XIX ст.) була найбільше плодючою, виказалась тепер безсильною аборбувати (автоматично, як це би мало бути) кризу та тим привело людство до руїни та нужди. Де є причина? Чи в господарській структурі, чи в самій людині, чи в чому іншому? Чи змінилась природа господарства, чи змінилась психологія людини, чи...? Що й казати: велика війна — своїми страшними жертвами — підточила всі основи людського життя. Капіталізм виявив з яскравістю свої негативні сторони (конкуренція, двигун капіталістичної системи, підупала; надпродукція, хаотична орієнтація в інвестуванню ощадності — зросли), людина змінила свою психологію (збільшилась жадоба наживи), а лібералізм був «спутаний». (Коли не згадувати про те, що сама доктрина манчестерського лібералізму застаріла: вона все будувала на продуцентові, а споживача нехтувала: «соціальна справедливість» вимагає відповідної направи). Коротко кажучи, створились такі умови, за яких

стало всім ясним, що «вільній лисиці немає більше місця серед курей на свободі».

В XIX столітті капіталізм і лібералізм ділали поруч. Однака їх не треба змішувати. Капіталізм це є господарський лад, характеристикою якого є значіння, що людина придає власному інтересові та певному способу привласнення зиску. В той час, як лібералізм є економично-соціально-політичний режим, характеристикою якого є не спосіб привласнення зиску, але певна ступінь ініціативи та свободи, що держава признає за поодинокими особами. Капіталізм, сам по собі, не є ані ліберальним, ані реакційним; він не мусить бути безпосереднє сполучений з лібералізмом. Але в державі, де людина позбавлена лібералізму, капіталізм йде проти інтересів не лише людини, але й мас (суспільства). XIX ст. було віком розквіту капіталізма при захованню найширшого лібералізму; XX ст. приносить нарікання на капіталізм, обмеження лібералізму, що разом спричинює підупадок ліберально-капіталістичного ладу.

Коли капіталізм, завдяки послабленню його двигаючої сили — конкуренції — підупадає, то який лад міг-би його евентуально замістити з найбільшим успіхом? Ні соціалізм («кожному відповідно його праці»), ні комунізм («кожному відповідно його потребам») не здібні, як виказалось в життю — на практиці в ССР, — забезпечити людству господарський добробут, свободу та поступ. Протягом останнього чверті століття з ясністю виявилась повна ілюзорність комунізму та хитності засад соціалізму. Найголовнішим є те, що ні один, ні другий не в стані створити плодочу господарську структуру, бо їх принципи базуються на факторах соціально-політично-психологічного порядку, а не на факторах економічного порядку. (Їм бракують підстави господарського обрахунку, а без обрахунку господарство не може екзистувати).

Міжнародна економічна конференція, (в 1933 р. — третя від великої війни), в Лондоні, розважає над цими всіма проблемами, але воно вже не тільки не спромагається на випрацювання певної господарської доктрини, чи на добрі поради що-до порятунку зі ситуації (з кризи), але просто провалюється: антигонізми зайшли вже далеко. Кожна держава старається рятуватись по своему: ще більше відмежовується одна від другої не тільки митами, але й валютовими демпінгами (девалюаціями грошевих одиниць), контингентами, clearing'ами. На місце міжнародної співпраці, ліберальної господарки, запановує ідея самовистарчальності, автаркістичної господарки. На місце спонтанної, «натулярної» рівноваги в господарстві, приходить ідея «раціональної» рівноваги в господарстві, ідея планової господарки, чи «диріктизму». Квітнуть ріжні системи планової господарки (New-Deal, в Америці; planned economy, в Англії; economie dirigée, economie orientée, — в Франції; Planwirtschaft, Wehrwirtschaft, в Німеччині; economia corporativi, в Італії; планове хозяйство — в ССР), ріжні комбінації господарської структури («социалістического хозяйства», корпоративного, національно-соціалістичного, корпоративно-синдикального, «конструктивного лібералізму» та інші). Ріжнячись по формі, по духу — по «містичизмам» — всі вони прямають до одного: до збільшення голосу (до інтервенції) держави в приватнім господарстві.

### — Погралися з трактором, давай коня

В останнім часі попровадили совітська преса та радіо жваву пропаганду що-до збільшення числа коней в сільськім господарстві, і Союзний Комісар С.-Г. оголошує високі нагороди для тих, що визначаться плеканням коней. Йдучи ще далі Комісаріят висловлює подяку кубанським ко-закам за те, що вони не занедбали в часі революції плекання коней та ма-ють їх тепер досить. Беручи під увагу, що протягом цілих двадцяти років совітський уряд провадив гостру пропаганду проти коней, як способу тягла архаїчного і контр-революційного, і те, що ціла закордонна бульше-вицька пропаганда намагалась представити Союз, як край з найліпш роз-виненою мотокультурою, цей зворіт притяг увагу економистів цілого світу і правдоподібно є наслідком гострого браку нафти, якої треба для вій-ськових цілей. Але те, що легко знищити, не легко направити, і фаховці обчислили, що для збільшення в потрібній мірі кількости коней, яких зсталась лише третина, потрібно що-найменше десять років завзятої праці. Таким чином дуже правдоподібно, що совітський рай стоїть перед новим голодом подібним до того, який винищив в рр. 1920-23 до десяти міліонів населення переважно українців. (Офінор).

### — Нова вчительська газета у Київі

З 10-го березня, у Київі, почала виходити всеукраїнська вчительська газета: «Радянська освіта» — орган Народного Комісаріату Освіти УР і Центрального Комітету професійної спілки працівників початкових і середніх шкіл України. Газета буде виходити тричі на місяць.

«Радянська Освіта» буде висвітлювати життя школи, питання орга-нізації навчального процесу, виховання дітей, взаємовідносин між шко-лою і батьками. (Українтар).

### — В лоні комуністичної партії України

Київська газета «Вісти( » ч. 48 від 28 лютого подає наступні відомості : «Закінчила свою роботу друга партійна конференція Ворошилов-градського парово-будівного заводу ім. Жовтневої Революції.

На доповідь секретаря партійного комітету заводу тов. Мухортова розгорнулись жваві дебати. Делегати гостро критикували роботу парткому, який не відчував тривоги за погану роботу заводу, не зумів згуртувати партійну організацію і весь колектив заводу для виконання виробничої програми. Багато комуністів критикували мійськом КП(б)У, який часто-густо не перевіряв виконання своїх рішень по заводу. Відмічали також слабе керівництво заводською партійною організацією з боку об'єму КП(б)У.

— В Кам'янець-Подільській області відбуваються районні партійні збори. Ті, що виступали в дебатах, гостро критикували роботу райпартко-мів, вносили пропозиції про поліпшення роботи, пред'являли підвищені вимоги до кандидатів, які висуваються в керівні парторгані.

## У К Р А І Н А   П І Д   С О В І Т А М И

(від нашого кореспондента в Румунії)

---

### С т а н о в и щ е   в   Г а л и ч и н і .

Хочу вам подати тепер про те, як проходили вибори до Конституантти в Галичині, та як вона одбулася.

Як тільки прийшли більшевики й заняли Галичину, то зразу ж у кожний повіт послали було силу агітаторів, які потратили не мало часу на переведення агітації про вибори до Установчих Зборів, що мали б вирішити політичну і соціальну структуру Галичини. Селяне, підбадьорені агітацією, що вони вільно мають сказати свої думки, були переконані, що Установчі Збори вирішать питання самостійності України. По селах одверто лунало гасло: «Хочемо України, вільної, своєї».

Згідно з розпорядженнями 5.000 людей мали вибрати 1 делегата, а ці останні вже з поміж себе мали вибрати представників до Установчих Зборів. Кандидатури цих представників виставляли або повітові комітети, або державно виборчі комітети, організовані більшевицькою владою.

Селянство виставляло свої кандидатури видатних українських діячів з УНДО або ОУН. В той час так зв. державні виборчі комітети виставляли кандидатури за вказівками і санкцією більшевиків.

На зовень процедура виборів дотримана була ніби з формального боку правильно і без особливих утруднень і ніби без пресії. На загальну кількість кандидатів — 1516, більшевицька влада уневажнила лише 21. Отже решта — 1495 кандидатів зібралися у Львові в дніх 26 жовтня 1939р.

Відомий є факт, що делегати, виїжаючи з дому, мали наказ про те, що злуки з Совітами не буде, а буде утворено національну Українську державу, із своїм устроєм, з своїми поряднами.

Одбувся той з'їзд у Львівському міському театрі. З ранку того дня панував у місті урочистий настрій. Військова музика червоної армії машерувала вулицями. Вразило делегатів, що не було ні одного національного прапора, лише червоні. Здивувало також і той факт, що перед театром та навколо розміщено було два куріні червоного війська.

В театр набилося люду більше, ніж міг він вмістити. На сцені засіла президія складена виключно з совітських старшин. Розпочалися трафаретні промови, виголошенні членами президії, про «батька Сталіна», його партію і т. д. Делегати, слухаючи той каскад слів, не розуміли, до чого то все. Вони мовляв приїхали «творити свою Україну», а тут ім торочать про «любимаво Сталіна», «генія народів», «геніяльного вождя» і т. ін.

А тут зразу ж по тих промовах, з президії виголошують, що ці установчі збори скликано для того, щоби постановити про злуку Галичини з

Совітською Україною. Хто за? Якось сотня людей підняла руки, решта ж більше двох тисяч, не розуміючи в чому ж справа, сиділа мовчки.

Президія зразу ж оголосила: «Резолюцію про об'єднання з Совітською Україною прийнято одноголосно».

Отак відбулася чергова фарса большевиків на території Галичини.

По з'їзді люди були незадоволені, бо зрозуміли, всі ці вибори були нічим іншим, як тільки комедією. Тим більше ця комедія продовжується й далі, бо не дивлючися на проголошене одноголосно об'єднання з Совітською Україною, — большевики не уневажнили кордону на Збручі, на якому стоїть варта, яка не перепускає ні з Совітської України до Галичини, ні з Галичини до Совітської України. Іздається тільки військові та червоні урядовці.

Що-ж до становища в Галичині, то там відносини гіршають щодня. Примітивізм совітського режиму виявився в повній силі. Вся організація українського життя, що існувала в тяжких умовах за часів польських пішла на діл. Большини самі не можуть нічого дати, а їхній організаційний хист куди менший від того рівня, на якому стояла Галичина. Отже не трудно передбачити наслідки большевицького панування. Все, що було таким трудом і жертвами здобуте в Галичині протягом десятків літ, все те буде знищено, сплюндровано, дезорганізовано. Тим часом організованого терору і видимих репресій немає, але до них прийде з весною, коли почнуть заводити колгози, про що вже оголошено. Для того большевики організовують так звану «бідноту» на селі, себ-то той весь елемент, який і за давніх часів не користався жадним авторитетом і лише швидяється по селях, шукаючи легкого заробітку.

В деяких місцевостях вже відбулися протиболішевицькі заворушення, які не дали позитивних результатів, бо прислані наспіх війська червоні притлумили ці рухи. Рухи ці спонтанні і видно не керовані ніким.

З харчами все гіршає. Німецькі комісії переїхали з Галичини на Велику Україну. Залізниці перебудовують на широкі колії, але лінія на Чернівці по умові з німцями залишилася старою, щоби міг по тому шляху йти транспорт з Румунії до Німеччини.

Пізніше подам про інші справи, особливо, релігійні, соціальні тощо.

#### — Перед запровадженням колгозів в Галичині

Дня 8 лютого виступив на нарадах кращих працівників сільського господарства в Київі відомий пан Хрущов і заявив між іншим ласкаво, що селяне в західніх областях УССР, — «підкresлюю це oзначення», сказав він, «бо ніякої в зіхідній Україні більш нема, ставляться ріжко до колгозів, деякі їх хочуть, а деякі ні... Ми їх примушувати не будемо, найроблять, що уважають за краще. Але тим часом деякі селяне перейшли через кордон на наш бік, подивилися на наше колгозне господарство і повернувшись додому урядили у себе колгози. Ми їм поможемо, піславши до них трактори...» Отже досить, щоб кільки московських агентів в селі «забажали» колгозів, щоб їх було запроваджено. Але «поміркованість» Хрущова у всякім разі характеристична (Офінор).

### — Погралися з трактором, давай коня

В останнім часі попровадили совітська преса та радіо жвану пропаганду що-до збільшення числа коней в сільськім господарстві, і Союзний Комісар С.-Г. оголошує високі нагороди для тих, що визначаться племінням коней. Йдучи ще далі Комісаріат висловлює подяку кубанським ко-закам за те, що вони не занедбали в часі революції племіння коней та мають їх тепер досить. Беручи під увагу, що протягом цілих двадцяти років совітський уряд провадив гостру пропаганду проти коней, як способу тягla архаїчного і контр-революційного, і те, що ціла закордонна більшевицька пропаганда намагалась представити Союз, як край з найліпш розвиненою мотокультурою, цей зворіт притяг увагу економістів цілого світу і правдоподібно є наслідком гострого браку нафти, якої треба для пільгових цілей. Але те, що легко знищити, не легко направити, і фаховці обчислили, що для збільшення в потрібній мірі кількості коней, яких зосталась лише третина, потрібно що-найменше десять років завданої праці. Таким чином дуже правдоподібно, що совітський рай стоять перед новим голодом подібним до того, який винищив в рр. 1920-23 до десяти міліонів населення переважно українців. (Офіціор).

### — Нова вчительська газета у Київі

З 10-го березня, у Київі, почала виходити всеукраїнська вчительська газета: «Радянська освіта» — орган Народного Комісаріату Освіти УР і Центрального Комітету професійної спілки працівників початкових і середніх шкіл України. Газета буде виходити тричі на місяць.

«Радянська Освіта» буде висвітлювати життя школи, питання організації навчального процесу, виховання дітей, взаємовідносин між школою і батьками. (Українтар).

### — В лоні комуністичної партії України

Київська газета «Вісти» ч. 48 від 28 лютого подає наступні відомості: «Закінчила свою роботу друга партійна конференція Ворошиловградського паровозобудівного заводу ім. Жовтневої Революції.

На доповідь секретаря партійного комітету заводу тов. Мухортова розгорнулись жвані дебати. Делегати гостро критикували роботу парткому, який не відчував тривоги за погану роботу заводу, не зумів згуртувати партійну організацію і весь колектив заводу для виконання виробникої програми. Багато комуністів критикували мійським КП(б)У, який часто-густо не перевіряв виконання своїх рішень по заводу. Відмічали також слабе керівництво заводською партійною організацією з боку обкому КП(б)У».

— В Кам'янець-Подільській області відбуваються районні партійні збори. Ті, що виступали в дебатах, гостро критикували роботу райпарткомів, вносили пропозиції про поліпшення рботи, пред'являли підвищені вимоги до кандидатів, які висуваються в керівні парторгані.

Обговорюючи кандидатури в склад пленуму Меджибіжського райкому партії відвели кандидатуру колишнього третього секретаря райкому КП(б)У тов. Мартинової, мотивуючи тим, що вона не працює над підвищеннем свого ідеально-політичного рівня. Тов. Мартинова вивчає тепер тільки інерцію главу «Короткого курсу історії ВКП(б)», слабо орієнтується в партійних питаннях, не керує партроботою.

З цього-ж приводу на районних партійних зборах був даний відвод колишньому секретарю Віньковецького райкому партії тов. Федюку».

— На VIII-й партійній конференції Амур-Нижньодніпровського району делегати у своїх промовах гостро критикували райком за незадовільну роботу з кандидатами партії і за слабу боротьбу з аваріями на виробництві.

---

## С П И Р И Д О Н Ч Е Р К А С Е Н К О

З Праги повідомляють про смерть С. Черкасенка, визначного українського драматурга, поета і культурного діяча, який майже двадцять років жив та працював на території колишньої Чехословаччини. С. Черкасенко народився в селянській родині на Херсонщині і призначав себе на діяльність вчителя, але його було звільнено за українство негайно ж по вступі на службу, і він перенісся до Києва, де віддався цілком літературній та політичній праці, як визначний член української соціал-демократичної партії. Протягом приблизно двадцяти років брав він жаву участь в літературному та культурному житті українського Києва і відзначився, як автор цілої низки театральних п'єс, з яких «Про що тирса шелестіла», та «Казка старого млина» є й досі обов'язковими в репертуарі кожного українського театру. Залишившись назавжди педагогом, С. Черкасенко тише багато для дітей, співробітничас з С. Русовою та засновує разом з нею «Світло», яке назавжди залишилось класичним в українській педагогічній літературі. В часі революції він працює в Міністерстві Освіти разом з Русовою, Стешенком та Вілінською, а на еміграції, після короткого побуту у Відні, осідає на Підкарпатті, де грає велику роль в місцевім, українськім культурнім житті. Пам'ятником цього періоду його життя лишились численні п'єси для дитячого театру та казки написані, як прозою, так і віршами. Ця діяльність звернула природне на нього увагу чеського уряду, і Черкасенка було видалено з Підкарпаття без права повороту. Він осів в Черношицах під Прагою, де з-під його пера вийшла ще низка історичних драм та романів. Емігрантські злидні, а особливо політичні події останнього часу, знищили його міцний організм і він вмер у віці 63 років, не доживши кількох місяців до сорокалітнього ювілею літературної діяльності.

(Офінор)

## З ПРЕСИ

### «Чужого не бажати, свого не дати»

Під цією пізною уміщено статтю в «Свободі» (15 січня), яка присвячена передовиці в 37 числі нашого журналу, про Україно-Польські відносини.

Цитуючи той уступ цієї передовиці, де сказано, що квітневий трактат 1920 року перекреслий Риським договором, та що нині можуть повстати з Польщею зовсім нові відносини; які виходять з «фактичного становища сучасного», «Свобода» додає:

«Це вже іноземство, з чим можна би погодитись, якби зараз потім не було такого додатку: *“не слід сьогодні, коли шаліє польськова заверюха, якій інше кінця не видно, гадати про роз'яздання конкретних завдань, сполучених з питаннями територіальными”* і т. д.

З цього «Свобода» робить несподіваний висновок: що

«Так знаний Уряд УНР ще далі с в «Польських лабетах».

Отже поперше можемо дати зрозуміти одній з найдавнійших українських<sup>1</sup> газет в Америці, що не тактовно і соромно перед чужинцями робити оті приписки «так знаний», оті «лапки», якими оточується пазза нашого уряду, що несе на собі цілу традицію визвольної боротьби нашої.

За друге «Свобода» попросту не зрозуміла, що є ріжниця між а) ідеалом та б) реалізацією. Що до ідеалу, то хоч Уряд УНР і його прихильники завжди вважали, що на перше місце треба ставити «самостійність», на друге «соборність», жити повернуло справу інакші і раніше прийшла соборність (коли не рахувати де яких менших земель українських, що зосталися ще по-за межами українського тіла під Собітами), але «соборність в кайданах». В статті проф. О. Шульгина, виразно сказано, що «пів і хто з Українців не може зрікнитися права на ті землі, де панує етнографична більшість українська».

Це слова сказані сучасним Головою Уряду УНР і тим самим дана вичерпуюча відповідь на попередні запитання «Свободи». Отже і Уряд стоїть на позиції «чужого не бажати, свого не дати». Це наш спільній український ідеал.

Але ходить і про те, як свій ідеал реалізувати. Це питання значно складніше і зрозуміло, що відвічальні політики, які працюють в самім центрі європейського життя, в Парижі, мусять над тим задуматись. І коли сьогодня міжнародні чинники не ставлять ще питання про наші західні кордони, то само тому, що проблема українська ще тільки дозріває. Тим часом Голова Уряду в загаданій вже статті до своєї заяви в справі кордонів дає таке пояснення:

«Тільки майбутнє, тільки перемога над нашим ворогом Москвою та ії спільніками, тільки звільнення України з під совітського ярма, поставить руbu питання про наші західні кордони. Будемо сподіватись, що обставини дозволять нам розрішити його мирно і справедливе».

Більшого сказати за сучасних обставин відвічальний політик не може. Уряд поставив перед собою завдання, яке він має виконати.

В другій своїй статті — «За спільну і велику Україну» (22 січня) «Свобода» висловлює таку думку:

«Незалежна Польща завжди буде потрібувати незалежної України, бо тільки тоді, коли Польща граничите з Україною, і то з великою і сильною Україною, буде вона в силі існувати і бути дійсно незалежною».

Згода. Це і є підставка порозуміння на сучасних обставин між Україною та Польщею, бо їй Україні небезпечно мати таких двох безпосередніх сусідів, як Німеччина та Росія.

\* \* \*

Велика війна, що поновно розпочалася в 1939 році, несе безперечно і зміни в світогляді, який існував до неї. Одчувається у всіх країнах, що порядок річей усталений після війни 1914-1918 мусить бути змінений, бо не одповідає новим вимогам часу. Ми, Українці, увесь час твердили у всіх наших виявах, чи то на землях, чи на еміграції в ріжких країнах і на ріжких континентах, що без справедливого розрішення української проблеми, без повстання до самостійного життя Української Держави, не може бути ані миру, ані спокою в Європі.

## НА УВАГУ НАШИМ ГРОМАДЯНАМ

Генерального Штабу генерал-хорунжий Ол. Удовиченко, колишній командир славної 3-ої Залізної дивізії, генерал-інспектор Армії УНР, один із найвидатніших і найавторитетніших наших військових, виготовував до друку велику французькою мовою книгу, присвячену відродженню й організації нашої новітньої збройної сили та історії визвольної війни, що її з таким героїзмом проводила Українська Армія.

Книжка ген.Ол. Удовиченка, добре уґрунтована, живо написана, ілюстрована численними схемами тим більше значіння має, що вона виразно зазначає те місце, яке в загальних операціях воєнних займало наше військо й підкреслює заслугу його в обороні Європи проти червоної навали.

Видатні французькі військові спеціалісти, як генерали Анріс й Кюльман, які могли ознайомитися з працею в рукопису, висловили свою авторитетну вельми прихильну її оцінку.

Перший з них дав до книжки свою передмову.

Умови воєнного часу не дозволили знайти для праці французького видавця, а тим часом саме сучасна війна й інтерес, який повсюди до української справи вона будить, робить її появлення більше, ніж коли потрібним і пегайним.

Коли українське громадянство розуміє wagу й потребу такого видання, воно повинно саме знайти на те відповідні засоби.

Треба скластися на окремий фонд для видання цієї книжки.

Привернути увагу нашого громадянства на еміграції — в Європі, Америці й Азії та в рідній землі й закликати його складати датки на це видання — така мета цієї замітки.

Гроші можна висилати на редакцію «Тризуба» — M. I. Rudishev, 41, rue de la Tour d'Auvergne, Paris 9- або на Т-во вояків Армії УНР у Франції — 248, rue St-Jacques, Paris 5.

---

Редакція «Тризуба», отримавши від численних прихильників й читачів посилену передплату і придбавши нових передплатників, — щиро дякує їм за цю підтримку, що приходить у слушний час.

---